

613320-2026 - Nadmetanje

Češka – Usluge popravaka, održavanja i srodne usluge za željeznice i drugu opremu – Projekt MŽE NTM – ZŘ 01 – Restaurování nákladního vozu Lp 510217 k přepravě piva / III.

OJ S 172/2026 07/09/2026

Obavijest o nadmetanju ili koncesiji – standardni režim

Usluge

1. Kupac

1.1. Kupac

Službeno ime: Národní technické muzeum

E-pošta: info@ntm.cz

Pravni oblik kupca: Tijelo koje se uređuje javnim pravom, koje nadzire središnje tijelo državne uprave

Djelatnost javnog naručitelja: Slobodne aktivnosti, kultura i religija

2. Postupak

2.1. Postupak

Naslov: Projekt MŽE NTM – ZŘ 01 – Restaurování nákladního vozu Lp 510217 k přepravě piva / III.

Opis: Predmetem veřejné zakázky je provedení restaurátorských a dalších souvisejících prací z oblasti železničního opravárenství týkajících se historického nákladního vozu Lp 510 217 s cílem uvést tento vůz do plně vystavovatelného stavu a do historické podoby specifikované v restaurátorském záměru, v rozsahu umožňujícím jeho pohyb po kolejích za specifických podmínek (tj. musí být možné tažení vozu po veřejné železniční dopravní cestě sníženou rychlostí). Podrobná technická specifikace předmětu veřejné zakázky je uvedena v „Restaurátorském záměru – nákladní vůz k přepravě piva, inv.č.35400 Nákladní vůz na přepravu piva Lp 510 217“, zpracovaného odborným týmem Národního technického muzea v srpnu 2022, revize únor 2026, který je součástí zadávacích podmínek uveřejněných na profilu zadavatele.

Identifikacijska oznaka postupka: 34d47f34-eb1c-4ea7-b8e5-81c8a1432ac0

Interna identifikacijska oznaka: ZŘ 01/III.

Vrsta postupka: Otvoren

Postupak je ubrzan: ne

2.1.1. Svrha

Priroda ugovora: Usluge

Glavna klasifikacija (cpv): 50220000 Usluge popravaka, održavanja i srodne usluge za željeznice i drugu opremu

Dodatna klasifikacija (cpv): 50222000 Usluge popravaka i održavanja tračnih vozila, 50224000 Usluge remonta tračnih vozila

2.1.2. Mjesto izvršenja

Zemlja: Češka

Bilo gdje u određenoj zemlji

Dodatne informacije: Sídlo či jiná pracoviště vybraného dodavatele - zadavatel s ohledem na konstrukci zadávacích podmínek neví, kde bude místo plnění, s nejvyšší pravděpodobností se bude jednat o území ČR, nelze však vyloučit i širší oblast (např. EU), a to dle sídla vybraného dodavatele.

2.1.3. Vrijednost

Procijenjena vrijednost bez PDV-a: 1 850 000,00 CZK

2.1.4. Opće informacije

Pravna osnova:

Direktiva 2014/24/EU

Zákon č. 134/2016 Sb., o zadávání veřejných zakázek

Primjenjivo prekogranično pravo: Zákon č. 134/2016 Sb., o zadávání veřejných zakázek

2.1.6. Razlozi za isključenje

Izvori razloga za isključenje: Dokumentacija o nabavi

5. Grupa

5.1. Grupa: LOT-0001

Naslov: Projekt MŽE NTM – ZŘ 01 – Restaurování nákladního vozu Lp 510217 k přepravě piva / III.

Opis: Předmětem veřejné zakázky je provedení restaurátorských a dalších souvisejících prací z oblasti železničního opravárenství týkajících se historického nákladního vozu Lp 510 217 s cílem uvést tento vůz do plně vystavovatelného stavu a do historické podoby specifikované v restaurátorském záměru, v rozsahu umožňujícím jeho pohyb po kolejích za specifických podmínek (tj. musí být možné tažení vozu po veřejné železniční dopravní cestě sníženou rychlostí). Podrobná technická specifikace předmětu veřejné zakázky je uvedena v „Restaurátorském záměru – nákladní vůz k přepravě piva, inv.č.35400 Nákladní vůz na přepravu piva Lp 510 217“, zpracovaného odborným týmem Národního technického muzea v srpnu 2022, revize únor 2026, který je součástí zadávacích podmínek uveřejněných na profilu zadavatele.

Interna identifikacijska oznaka: ZŘ 01/III.

5.1.1. Svrha

Priroda ugovora: Usluge

Glavna klasifikacija (cpv): 50220000 Usluge popravaka, održavanja i srodne usluge za željeznice i drugu opremu

Dodatna klasifikacija (cpv): 50222000 Usluge popravaka i održavanja tračnih vozila, 50224000 Usluge remonta tračnih vozila

5.1.2. Mjesto izvršenja

Zemlja: Češka

Bilo gdje u određenoj zemlji

Dodatne informacije: Sídlo či jiná pracoviště vybraného dodavatele - zadavatel s ohledem na konstrukci zadávacích podmínek neví, kde bude místo plnění, s nejvyšší pravděpodobností se bude jednat o území ČR, nelze však vyloučit i širší oblast (např. EU), a to dle sídla vybraného dodavatele.

5.1.3. Očekivano trajanje

Trajanje: 12 Mjeseci

5.1.5. Vrijednost

Procijenjena vrijednost bez PDV-a: 1 850 000,00 CZK

5.1.6. Opće informacije

Rezervirano sudjelovanje:

Sudjelovanje nije rezervirano.

Moraju se navesti imena i stručne kvalifikacije osoblja angažiranog za izvršenje ugovora: Nije obvezno

Projekt javne nabave ne financira se sredstvima EU-a

Javna nabava obuhvaćena je Sporazumom o javnoj nabavi (GPA): da

5.1.7. Strateška nabava

Cilj strateške nabave: Ispunjenje socijalnih ciljeva

Opis: Důraz na dodržování sociálně právních předpisů (zákoník práce, zákon o zaměstnanosti apod.).

Pristup smanjenju utjecaja na okoliš: Sprečavanje i kontrola onečišćenja

Socijalni cilj koji se promiče: Pravedni radni uvjeti

5.1.9. Kriteriji za odabir

Izvori kriterija odabira: Dokumentacija o nabavi

5.1.10. Kriteriji za dodjelu

Kriterij:

Vrsta: Cijena

Naziv: Celková nabídková cena

Opis: Hodnocení nabídek bude prováděno dle § 114 odst. 2 věta druhá ZZVZ podle ekonomické výhodnosti nabídek, spočívající výhradně v nejnižší nabídkové ceně. Hodnocena bude celková nabídková cena v Kč bez DPH. Nejlépe bude hodnocena nabídka s nejnižší celkovou nabídkovou cenou v Kč bez DPH.

Kategorija kriterija za dodjelu težine: Ponder (postotak, točan)

Broj kriterija za dodjelu: 100

5.1.11. Dokumentacija o nabavi

Adresa dokumentacije o nabavi: <https://nen.nipez.cz/profil/NTM1>

5.1.12. Uvjeti nabave

Uvjeti podnošenja:

Elektroničko podnošenje: Obvezno

Adresa za podnošenje: <https://nen.nipez.cz/profil/NTM1>

Jezici na kojima se mogu podnijeti ponude ili zahtjevi za sudjelovanje: češki

Elektronički katalog: Nije dopušteno

Varijante: Nije dopušteno

Rok za zaprimanje ponuda: 07/10/2026 09:00:00 (UTC+02:00) istočnoeuropsko vrijeme, srednjoeuropsko ljetno vrijeme

Razdoblje tijekom kojeg ponuda mora ostati valjana: 0 Mjesec

Uvjeti ugovora:

Ugovor se mora izvršiti u okviru programa zaštićenih radnih mjesta: Ne

Elektroničko izdavanje računa: Obvezno

Naručivanje će biti elektroničko: ne

Plaćanje će biti elektroničko: da

5.1.15. Tehnike

Okvirni sporazum:

Nema okvirnog sporazuma

Informacije o dinamičkom sustavu nabave:

Nema dinamičkog sustava nabave

5.1.16. Dodatne informacije, posredovanje i pravna zaštita (preispitivanje)

Organizacija za preispitivanje (pravnu zaštitu): Úřad pro ochranu hospodářské soutěže

Informacije o rokovima za preispitivanje: Podmínkou pro podání návrhu k ÚOHS je podání námitek k Zadavateli, které je nutné doručit do 15 dnů ode dne, kdy se stěžovatel dozvěděl o domnělém porušení zákona Zadavatelem, nejpozději však do uzavření smlouvy nebo do chvíle, kdy se soutěž o návrh považuje po výběru návrhu za ukončenou. Námitky proti úkonům oznamovaným v dokumentech, které je Zadavatel povinen podle zákona uveřejnit či odeslat stěžovateli, musí být doručeny Zadavateli do 15 dnů od jejich uveřejnění či doručení stěžovateli. Pokud je v zadávacím řízení stanovena lhůta pro podání žádostí o účast, musí být námitky proti podmínkám vztahujícím se ke kvalifikaci dodavatele doručeny Zadavateli nejpozději do skončení této lhůty. Pokud je v zadávacím řízení stanovena lhůta pro podání nabídek, musí být námitky proti zadávacím podmínkám doručeny Zadavateli nejpozději do skončení této lhůty. Námitky proti obsahu výzvy k podání nabídek v dynamickém nákupním systému nebo při zadávání veřejné zakázky na základě rámcové dohody musí být zadavateli doručeny nejpozději do konce lhůty pro podání nabídek. V soutěži o návrh musí být námitky proti soutěžním podmínkám doručeny nejpozději do konce lhůty pro podání návrhů. Zadavatel může v zadávací dokumentaci nebo soutěžních podmínkách stanovit, že námitky podle § 242 odst. 3 nebo 4 zákona lze podat nejpozději 72 hodin před skončením lhůt podle § 242 odst. 3 nebo 4 zákona. Námitky proti dobrovolnému oznámení o záměru uzavřít smlouvu podle § 212 odst. 2 zákona musí být doručeny Zadavateli do 30 dnů od uveřejnění tohoto oznámení. Zadavatel je povinen námitky vyřídit do 15 dnů. Návrh je nutné doručit ÚOHS i Zadavateli do 10 dnů ode dne, v němž stěžovatel obdržel rozhodnutí, kterým Zadavatel námitky odmítl nebo do 25 dnů od odeslání námitek, pokud Zadavatel o námitkách nerozhodl. Po uzavření smlouvy na veřejnou zakázku či rámcové dohody lze podat pouze návrh na uložení zákazu plnění smlouvy, a to i bez předchozího podání námitek. Návrh na uložení zákazu plnění smlouvy doručí navrhovatel ÚOHS a ve stejnopisu Zadavateli do 30 dnů ode dne, kdy Zadavatel uveřejnil oznámení o uzavření smlouvy způsobem podle § 212 odst. 2 zákona s uvedením důvodu pro zadání veřejné zakázky bez uveřejnění oznámení o zahájení zadávacího řízení, předběžného oznámení nebo výzvy k podání nabídek ve zjednodušeném podlimitním řízení, nejpozději však do 6 měsíců od uzavření této smlouvy. Návrh na uložení zákazu plnění smlouvy podle § 254 odstavce 1 písm. d) zákona doručí navrhovatel ÚOHS a ve stejnopisu Zadavateli do 30 dnů ode dne, kdy Zadavatel uveřejnil oznámení o uzavření smlouvy na základě rámcové dohody podle § 137 zákona nebo oznámení o uzavření smlouvy v dynamickém nákupním systému podle § 142 zákona, nejpozději však do 6 měsíců od uzavření této smlouvy. Ve lhůtě pro doručení návrhu je navrhovatel povinen složit na účet ÚOHS kauci ve výši 1 % z nabídkové ceny navrhovatele za celou dobu plnění veřejné zakázky nebo za dobu prvních čtyř let plnění v případě smluv na dobu neurčitou, nejméně však ve výši 50 000 Kč, nejvýše ve výši 10 000 000 Kč. V případě, že navrhovatel nemůže stanovit celkovou nabídkovou cenu, je povinen složit kauci ve výši 100 000 Kč. V případě návrhu na uložení zákazu plnění smlouvy je navrhovatel povinen složit kauci ve výši 200 000 Kč. Jde-li o řízení o přezkoumání postupu pro zadávání koncesí, je navrhovatel povinen ve lhůtě pro doručení návrhu složit na účet ÚOHS kauci ve výši 1 % z předpokládané hodnoty koncese uveřejněné ve Věstníku veřejných zakázek nebo na profilu Zadavatele, nejméně však ve výši 50 000 Kč, nejvýše ve výši 10 000 000 Kč. V případě, že Zadavatel neuveřejní ve Věstníku veřejných zakázek nebo na profilu Zadavatele předpokládanou hodnotu koncese, je

navrhovatel povinen složit kauci ve výši 100 000 Kč. V případě návrhu na uložení zákazu plnění koncesní smlouvy je navrhovatel povinen složit kauci ve výši 200 000 Kč.

Organizacija koja pruža dodatne informacije o postupku javne nabave: Advokátní kancelář Panýr, s.r.o.

Organizacija koja osigurava izvanmrežni pristup dokumentaciji o nabavi: Advokátní kancelář Panýr, s.r.o.

Organizacija koja pruža više informacija o postupcima preispitivanja (pravne zaštite): Úřad pro ochranu hospodářské soutěže

8. Organizacije

8.1. ORG-0001

Službeno ime: Advokátní kancelář Panýr, s.r.o.

Registracijski broj: 08263027

Poštanska adresa: Vocolova 603

Grad: Praha

Poštanski broj: 12000

Zemlja – podregija (NUTS): Hlavní město Praha (CZ010)

Zemlja: Češka

E-pošta: petr.panyr@akpanyr.cz

Tel.: +420 603525759

Uloge ove organizacije:

Pružatelj usluga javne nabave

Organizacija koja pruža dodatne informacije o postupku javne nabave

Organizacija koja osigurava izvanmrežni pristup dokumentaciji o nabavi

8.1. ORG-0002

Službeno ime: Úřad pro ochranu hospodářské soutěže

Registracijski broj: 65349423

Poštanska adresa: třída Kpt. Jaroše 1926/7

Grad: Brno

Poštanski broj: 60200

Zemlja – podregija (NUTS): Jihomoravský kraj (CZ064)

Zemlja: Češka

E-pošta: posta@uohs.cz

Tel.: +420 542167111

Internet: <https://uohs.gov.cz>

Uloge ove organizacije:

Organizacija za preispitivanje (pravnu zaštitu)

Organizacija koja pruža više informacija o postupcima preispitivanja (pravne zaštite)

8.1. ORG-0003

Službeno ime: Národní technické muzeum

Registracijski broj: 00023299

Poštanska adresa: Kostelní 1320/42

Grad: Praha - Holešovice

Poštanski broj: 17000

Zemlja – podregija (NUTS): Hlavní město Praha (CZ010)

Zemlja: Češka

E-pošta: info@ntm.cz

Tel.: +420 220399111

Internet: <https://www.ntm.cz/>

Profil kupca: <https://nen.nipez.cz/profil/NTM1>

Uloge ove organizacije:

Kupac

Informacije o obavijesti

Identifikacijska oznaka / verzija obavijesti: 3f841fc3-ad86-4c03-b610-8896f0134fed - 01

Vrsta obrasca: Nadmetanje

Vrsta obavijesti: Obavijest o nadmetanju ili koncesiji – standardni režim

Podvrsta obavijesti: 16

Datum slanja obavijesti: 03/09/2026 20:01:14 (UTC+02:00) istočnoeuropsko vrijeme,
srednjoeuropsko ljetno vrijeme

Jezici na kojima je ova obavijest službeno dostupna: češki

Broj objave obavijesti: 613320-2026

Broj izdanja SL S-a: 172/2026

Datum objave: 07/09/2026